



# 會籍入會費

#### 個人會籍入會費

類別		入會費
一年期單卡	單卡	TWD60,000
半年期單卡	單卡	TWD45,000

#### 費用說明

- (1) 入會費:須於入會時全額繳付。
- (2) 繳費方式:入會時可以現金或信用卡支付。
- (3) 會員專屬優惠:
  - 1. 可使用健身中心之各項運動設施
  - 2. 可租用專屬置物櫃TWD500/月
  - 3. 可使用戶外綜合溫泉池
  - 4. 可使用戶外游泳池
  - 5. 可使用光之湯(裸湯)。
  - 6. 每日享有四小時飯店免費停車
  - 7. 會館限定商品享有9折優惠
  - 8. MUTABLE用餐單人75折、雙人5折、三人67折、4~20人75折優惠 (不包含客房餐飲、酒精性飲料、宴會廳)
  - 9. MU BAR消費8折優惠。
- 10. 住房早鳥優惠。
- 11. 一年期會員入會即贈自助餐券5張、住宿招待券2張、映之湯招待券5張;半年期會員入會即贈自助餐券2張、住宿招待券1張、映之湯招待券2張。

會員之友體驗價:可享「一日使用體驗價TWD400」。 可體驗使用本會館之健身房、戶外溫泉池、戶外溫水游泳池、光之湯。 (會員之友須滿16歳以上)

詳情或預訂,請洽+886 3 905 5902 或至www.muhotels.com 特別團體安排,請直接連絡礁溪寒沐會館。

# MEMBERSHIP FEES

#### INDIVIDUAL MEMBERSHIP FEES

Categories	Membership Fee	
One-year Membership	Individual	TWD60,000
Half-year Membership	Individual	TWD45,000

#### MEMBERSHIP FEE NOTICE

- (1) Membership fee: an initial one-time application fee paid in full is required.
- (2) Payment: you may pay the fee by cash or credit card.
- (3) Member-only discounts and available access:
  - 1. Access to all equipment provided in Fitness Center.
  - 2. Monthly locker rental for a discounted price of TWD500
  - 3. Access to Open-Air Hot Springs.
  - 4. Access to Outdoor Swimming Pool.
  - 5. Access to ONSEN.
  - 6. Free parking for 4 hours per day.
  - 7. Enjoy 10% off for limited merchandise at MU CLUB.
  - 8. MU TABLE dining offer: 25% off for 1 person, 50% off for 2 persons, 33% off for 3 persons, 25% off for 4-20 persons. (Room service, alcoholic beverages and function rooms are excluded.)
  - 9. Enjoy 20% off at MU BAR.
- 10. Early-bird accommodation offer.
- 11. One-year membership will be given 5 MU TABLE buffet coupons, 2 accommodation coupon and 5 private hot spring room coupons. The half-yearly membership will be given 2 MU TABLE buffet coupons, 1 accommodation coupon, and 2 private hot spring room coupons.

Membership Friends Discount: Your friend may utilize One Day Pass - TWD400 to enjoy a one day trial for access to Fitness Center, Open-Air Hot Springs, Outdoor Swimming Pool and ONSEN. (Your friend must be 16 years old and above)

For more information or to make reservations, please visit http://www.muhotels.com. For special group arrangements, please contact MU Club directly.



26241台灣宜蘭縣礁溪鄉健康路1號 No.1, Jiankang Rd., Jiaoxi Township, Yilan County 26241, Taiwan, R.O.C. T+886 3 905 8000 • F+886 3 905 8088 muhotels.com/jiaoxi



# 以大地為家、細品慢時尚

#### 邀您探索活力健康新旅程

旅行中可透過健身、游泳、泡湯來放鬆身心、恢復體力,使身體 達到自然的平衡,喚醒您的活力,開啟美好的旅程。或是,拾一 本書充實自我,在戶外的躺椅上,擁抱綠意風光、享受日光浴、 吟詠讀書樂,領略幽靜歲月的靜好。

#### MU CLUB

Guests are invited to relax, rejuvenate and achieve natural balance of the body through exercise, swimming and bathing in the hot spring; or to simply pick up a book, bask in the sun.



#### 健身中心(酒店6F)

規劃多功能性的肌力訓練系統,提供全新完整的健身器材, 包含各式有氧器材、飛輪與重訓器材,並透過專業教練指導,增 進核心的力量、提升運動的成效。

## FITNESS CENTER (HOTEL 6F)

The fitness center provides multi-purpose training stations, including aerobic exercise, flywheel stations and weight-lifting equipment. Professional trainers will be available to help strengthening and conditioning core muscles.



# 綜合溫泉池(酒店6F)

規劃36度至42度三種不同溫度的湯池,旅人可依自己喜好,縱情享受湯泉帶來的暖意,洗淨城市喧囂,搭配SPA水柱按摩全身,讓身體得到最放鬆的款待!

#### OPEN-AIR HOT SPRINGS (HOTEL 6F)

There are three hot spring baths with various temperatures from (36~42 degrees Celsius). Guests are invited to bathe in the warmth and relieve the stress, while also utilizing SPA water streams for a full-body massage to achieve complete relaxation.



## 戶外游泳池(酒店6F)

長15公尺、寬7.5公尺,深度1.2公尺的溫泉游泳池,旅人悠遊自在徜徉水中,白天藍雲相隨,遠眺一望無際的綠野平疇,夜晚皓月為伴,於淋漓水光中仰望星宿。另外,水深45公分的小朋友泳池設有迷你滑水道,搭配裝置造型的鯨魚一躍而出,彷彿置身海底世界一起悠遊,增添歡樂童趣。

#### OUTDOOR SWIMMING POOL (HOTEL 6F)

The outdoor swimming pool is 15m in length, 7.5m in width and 1.2m in depth. By day, guests can swim under the beautiful sky, with an endless view of green fields on the horizon. By night, guests can enjoy swimming under the moon, blanketed with a starry sky. There is also a kid's pool that is 45cm in depth, with a miniature slide that looks like a whale rising above the ocean. This will definitely be a hit with the little ones.



# 光之湯(行館1F)

裸湯溫泉池,白天綠意盎然的美景,映入煙波湯池,倒影如畫; 晚間大地漸靜,水則流動,入泉觀星攬月,探索自然。

#### ONSEN (RESERVE 1F)

By day, the green surroundings spill onto the warm water that makes the reflections as stunning as a fine painting. By night, bathe in tranquility while the world falls asleep, the moon and the stars hanging above like a delicate poem written across the sky.

# 寒沐會館簡介

區域	設施	
貴賓接待櫃台	貴賓接待櫃台與會館商品展示區	
健身中心	健身房	
	三種不同溫度溫泉池	
(の人)の白い	梳妝室	
标 高 温 泉 池	休息區	
	更衣室與個人置物櫃	
游泳池	長:15公尺 寬:7.5公尺 深度:1.2公尺	
	男生溫泉池、女生溫泉池	
光之湯(裸湯)	梳妝室	
	更衣室與個人置物櫃	
	貴賓接待櫃台 健身中心 綜合溫泉池 游泳池	

\* 會館設施及光之湯僅提供給飯店住房賓客與會員使用。

#### **CLUB FACILITIES**

FLOOR	AREA	FACILITIES	
Reception Desk Fitness Centre  HOTEL 6F Open-Air Hot Springs  Swimming Pool	Reception Desk	Guest Service & Club Merchandise Demonstration	
	Gymnasium		
		Various Temperatures	
	Open-Air	Dressing Room	
	Hot Springs	Rest Area	
		Locker Room	
	Swimming Pool	Length:15M Width:7.5M Depth:1.2M	
RESERVE 1F	ONSEN	Men's and Women's Hot Spring Pool	
		Dressing Room	
		Locker Room and Dressing Room	

\* Club facilities and ONSEN are for hotel quests and club members only.